La "Tribune."

Notre confrère "La Tribune," de St-Hyacinthe, vient a l'occasion de son 12e anniversaire de se transformer en journal quotidien.

Nous sommes heureux de féliciter la vaillante feuille de son heureuse initiative, et nous lui souhaitons bien sincèrement le succès le plus complet.

CORRESPONDANCE

Saint Jean-Baptiste.

[Nous regrettons que l'espace ne nous aie pas permis de publier cette correspondance la semaine dernière.]

On prépare à Saint Jean-Baptiste, pour le 27 juin, une célébration de la fête nationale des canadiens-français qui promet d'être magnifique. Outre Monseigneur l'archévêque et le clergé de son diocèse, qui y seront spécialement invités, on s'attend à avoir la visite d'autres distingués prélats de Québec et du Dakota-Nord, ainsi que quelques-uns de nos hommes publics distingués de la province de Québec, sans compter l'élite de notre société française du Manitoba.

A plus tard les noms de ceux qu viendront. Nous invitons nos lecteurs à se presser vers ce village prospère et entreprenant pour y faire les agapes fraternelles de la St Jean. On assure qu'un train spécial partira de la gare du Northern Pacific vers 7 heures du matin pour revenir le soir même, et que le prix d'aller et retour ne dépassera pas $2. On fera connaitre plus tard le prix du billet d'excursion. Les sociétés catholiques de la province y seront toutes représentées, sinon toutes individuellement présentes.

Préparons-nous donc à aller chanter avec nos amis de Saint Jean-Baptiste :

"VIVE LA CANADIENNE!"

L'AMOUR VA VITE!

Quand on s'aime un peu, l'amour va si vite !
— Prends garde, garçon, prends garde, petite !
L'amour est un loup qui vous saute au cou.
En vain l'un s'arrête, en vain l'autre hésite....
Quand on s'aime un peu. l'amour va si vite !
On a bientôt fait de s'aimer beaucoup.

Quand on s'aime moins, l'amour va si vite !
— Songes-y, garçon, souviens-t-en petite .
L'amour est un cerf aux bonds éperdus.
Larmes et regrets n'arrêtent sa fuite....
Quand on s'aime moins, l'amour va si vite !
On a bientôt fait de ne s'aimer plus.

Quand on s'aime bien, l'amour va si vite !
—Sache-le, garçon, apprends-le, petite :
C'est l'oiseau du ciel, au vol sans détours ;
Il connait sa route, il trouve son gite....
Quand on s'aime bien, l'amour va si vite !
On a bientôt fait de s'aimer toujours.

PAUL DESROULEDE.

—Les bonnes petites amies.

—Tu sais que cette pauvre Clara est très, très mal...

—Oh ! mei, d'abord, je ne l'ai jamais trouvée bien !

—Une vieille anecdote :

Une dame, ayant un procès, vint un jour solliciter en sa faveur le premier président du parlement.

Renvoyée sèchement, elle dit, en traversant l'antichambre :

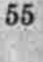
—Peste soit du vieux singe !

Le lendemain, l'affaire fut appelée, et la dame gagna son procès. Elle courut aussitôt remercier le président qui, pour toute vengeance, se contenta de lui dire :

—Sachez, madame, une autre fois, qu'un vieux singe est toujours disposé à faire plaisir aux guenons.

ADOPTEZ-LE.

Adoptez le célèbre spécifique contre le rhume, la toux, la grippe, la bronchite et la coqueluche ; le BAUME RHUMAL, tous les médecins en recommandent l'emploi.


55



AUX

FERMIERS

ET AUX

BEURRERIES

DU

MANITOBA

ET DES TERRITOIRES DU

NORD-OUEST.

Depuis le 1e Avril 1899, nous avons ouvert une succursale de notre maison au

236, RUE KING, WINNIPEG,

pour la commodité des clients, comme aussi pour être en relation plus étroite avec les Fermiers et les Beurreries du Manitoba et du Nord-Ouest. Les

ECREMEUSES DE LAVAL

sont bien connues comme les mieux construites et les plus aisées à faire fonctionner de toutes les écrémeuses de cette classe.

Nos avons encore perfectionné cette Machine considérablement, et nous sommes prêts à la soumettre à l'expérience contre toute autre. Ecrémeuse garantie parfaite, tant pour les produits que pour le fonctionnement.

Ecrivez pour la circulaire.

Vos dévoués,

CANADIAN DAIRY SUPPLY CO.,
236, Rue King,
Winnipeg, Man.

Modes



Toutes les dernières nouveautés. Chapeaux garnis, depuis $3.00. Canotiers depuis 50c. Pour enfants, depuis 25c. Teinture, nettoyage et frisure des plumes, remises à neuf complet. Nettoyage des Chapeaux blancs, 25c.—Faites un un essaie.

MISS PARRY,

241 Portage Ave.

CANADIAN

Pacific Railway co.

PRIX ET DUREE REDUITS

POUR

Dawson City

ET

ATLIN

Prix reduits pour l'Europe

via Montréal et les lignes directes de bateaux,

AUSSI VIA NEW-YORK

LA ROUTE LA PLUS DIRECTE

POUR TOUS

les Points de l'Est

AUSSI A LA

Cote du Pacifique

ET AU

KOOTENAY

Pour informations et plus amples détails, adressez-vous à l'Agent le plus proche, ou écrivez à ROBERT KER,
Traffic Manager,
Winnipeg.

VENTE

DESESPEREE

Chapeaux d'hommes et d'enfants

Tout doit être enlevé dans le moi de Mai.

Chapeaux d'hommes, en Feutre, 35c. à $1.50, valant tous le double de l'argent.
Chapeaux blancs pour enfants, 15c.

Habillenents, Chaussures

A TRENTE-TROIS PAR CENT au-dessous du prix régulier

F. FINKELSTEIN,
252, Rne Main.

Garnitures
pour Blouses, en or,
en Argent et Métal.
Plus de cent variétés à choisir
—CHEZ—



Horloger et bijoutier,
rue Main, McIntyre Block.

Chaque Fermier

Dans l'ouest du Canada devrait s'abonner. au journal d'agriculture. le NOR'WEST FARME qui parait maintenant deux fois par mois. Chaque abonné a le choix entre la magnifique gravure prime de 21x20 ; "Another Day's Work Done ;" et les livres : Gleason's Horse ou Manning Cattle ; pour tout abonnement d'un an payé à l'avence.

ADRESSE

THE NOR'WEST FARMER,
$1 par An. Winnipeg, Man.

GROCERIES

—ET—

LIQUEURS

Assortiment de

GROCERIES DE TOUTES SORTES.

Le seul magasin en gros de liqueurs à Saint-Boniface.

COMMANDES SOLLICITÉES.

ALF. LEVEQUE, St-Boniface.

W. HALFENNY & CO.

COUR A BOIS ET OFFICE,

Rue Bannatyne, vis-à-vis le nouveau poste de pompes.

Contracteurs et marchands de toutes espèces de

BOIS de Chauffage.

THE

Canadian Northern Railway Co.

HORAIRE.—A partir de Jeudi, 13 avril. 1899

Allant au Nord. Lisez en descendant. — Allant au Sud, Lisez en montant.

Vendredi	Lundi et Mercredi	STATIONS.	Mardi et Jeudi	Samedi
		10 40. Portage la P. 16 30		
		11 10. Macdonald. 15 55		
		11 30 Westbourne. 15 30		
		11 53 Woodside. 15 00		
		12 25 Gladstone. 14 30		
13 05	13 05	....Gladstone Jct....	14 10	14 10
13 31	13 31	........Ogilvie........	13 42	13 42
14 00	14 00	........Plumas........	13 20	13 20
14 41	14 41	........Glenella........	12 30	12 30
15 15	15 50	......Glencairn......	12 05	12 05
15 51	15 51	........Elliot........	11 25	11 25
16 25	16 65	........Laurier........	10 51	10 51
16 50	16 50	........Makinak........	10 28	10 25
17 20	17 20	.....Ochre River.....	10 00	10 00
18 00	18 00		9 15	9 15
19 30	19 30	} Dauphin {	9 45	9 45
02 02	20 02		7 13	7 13
20 25	20 25	.....Valley River.....	6 50	6 50
	20 30	........Sifton........	6 45	
20 30	20 30	......Sifton Jct......		6 45
20 58		......Pork River......		6 10
21 35		A...Winnipegosis...D		5 30
	21 20	......Ethelbert......	6 00	
	21 54	........Garland........	5 26	
	22 03	......Pine River......	4 54	
	23 00	........Sclater........	4 25	
	23 30	A......Cowan......	4 00	

D. B. Hanna,
Superintendent.
WINNIPEG.

COMME UN LION DÉVORANT

LE RUBYFOAN

Arrive sur le Marché—Pourquoi ?—parce qu'il est supérieur à tout produit de ce genre mis en vente.

Essayez en, et vous n'userez plus d'autre chose pour nettoyer les vêtements; deux cuillers à thé de ce produit par sceau d'eau, dans votre bouilloire suffiront et vos effets sortiront blancs comme neige, sans le moindre usure, car il ne contient ni acide ni potasse.

Notez que dans chaque paquet se trouve un coupon, gardez le et lorsque vous en aurez assez pour représenter $20 de Rubyfoam, présentez les a votre épicier ou à notre magasin, coin des rues Notre Dame et Ellen., et nous donnerons à choisir l'un de nos tableaux de 11 par 17. Pour $50 d'achat, vos coupons vous donneront droit à un tableau de 18 par 20 avec un cadre magnifique de 3 pouces ½ qui vaut $3.

Vous êtez invités à visiter notre magasin, où sont exposés nos tableaux et où vous obtiendrez des échantillons gratuits de Rubyfoam.

Le Rubyfoam est en vente chez tous les épiciers. Essayez en pour nettoyer les ouvrages en bois, les peintures, les chassis, les murailles, les planchers, etc.

PAPIER A TAPISSER

MEILLEUR MARCHÉ QUE JAMAIS.

Venez voir notre assortiment des modèles les plus nouveaux.

5—CENTINS—5

BELL & CO.,
195, Rue Water, en face l'hotel Manitoba,
Winnipeg.

W. H. BELLOW.

(SUCCESSEUR DE R. I. BOYD.)

Papetier, Fabricant de livres de compte et Relieur.

434, Rue Main, Winnipeg

Telephone: 675



Avez vous

l'intention de faire un voyage dans

LA

Californie

A L'EST DU

Canada

OU A AUCUN POINT AU SUD,

A L'EST OU A L'OUEST.

Adressez vous à l'agent le plus proche du Northern Pacifique ou écrivez,

CHS. S. FEE, G. P. & T. A., St. Palu.
H. SWINFORD, Général Agent. Portage Avenue, Winnipeg.

Horaire condensé de Winnipeg.

LIGNE PRINCIPALE.

Morris, Emerson, St. Paul. Chicago, Toronto, Montréal, Spokane, Takoma Victoria, San Francisco..............
Départ quotidien..............1.45 p. m.
Arrivée quotidienne..........1.05 p. m.

BRANCHE DU PORTAGE.

Portage la Prairie et points intermédiaires..........................
Laisse chaque jour, ex. dimanche 4.45 p.m.
Arrive chaque jour, ex. dimanche 1.05 p. m.

BRANCHE MORRIS-BRANDON.

Morris, Roland, Miami, Baldur, Belmont, Wawanesa, Brandon ; aussi Souris River Branch, Belmont to Elgin..........................
Laisse Lundi, Mercredi, Vendredi 10.40 a.m
arrive Mardi, Jeudi, Samedi ......4.40 a.m

Avis Special

aux citoyens de Winnipeg

Faites de l'argent en conservant vos chiffons, vos vieux caoutchoucs, les morceaux de métal et de fer, toutes espèces de bouteilles etc.

Je paie les plus hauts prix pour tous ces objets.

Ordres par téléphone ou par lettre promptement exécutés par

B. Shragge.

Tel. 892.

Coin des rues Princesse et Sutherland.

Canadien Pacific.

Si Vous

Projetez d'aller passer l'hiver dans un

Climat Tempere

Ecrivez ou informez-vous des détails, des prix, des itinéraires, etc.

POUR . .

Les **Californie**
Le **Iles Hawai**
Les **Japon**
Les **Bermudes**
Antilles
Ou les **Vieux Pays**

BILLETS D'EXCURSION A PRIX REDUIT.

Ecrivez pour les prix à

ROBERT KERR,
Gérant du Trafique,
WINNIPEG, MAN.

Maison Preferee

Des fermiers et des proprietaires du Manitoba et du Nord-Ouest

PAUL SALA

Vins et liqueurs en gros.

513 RUE MAIN. WINNIPEG.

Agence Generale

des tabacs francais

ON LE FRANCAIS, ANGLAIS, ALLEMAND.

L'Alcoolisme Gueri

INSTITUT

"EVENS GOLD CURE,"

58 Rue Adélaide, Winnipeg.

Cure garantie et permanente ; plus de besoins ni de désirs d'aucun stimulant, ou morphine.

5-16-98 ON PARLE FRANCAIS